

Pagaidu versija

TIESAS SPRIEDUMS (sest? pal?ta)

2018. gada 18. oktobr? (*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) sist?ma – Direkt?va 2006/112/EK – 168. un 173. pants – Priekšnodok?a atskait?šana – Transportl?dzek?u izpirkumnomas dar?jumi – Ar nodokli apliekamiem dar?jumiem un no nodok?a atbr?votiem dar?jumiem vienlaic?gi izmantotas preces un pakalpojumi – Atskait?šanas ties?bu rašan?s un apjoms – Atskait?m? da?a

Lieta C?153/17

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Supreme Court of the United Kingdom* (Apvienot?s Karalistes Augst?k? tiesa) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2017. gada 22. mart? un kas Ties? re?istr?ts 2017. gada 27. mart?, tiesved?b?

Commissioners for Her Majesty's Revenue and Customs

pret

Volkswagen Financial Services (UK) Ltd.

TIESA (sest? pal?ta)

š?d? sast?v?: piekt?s pal?tas priekš?d?t?js, kas pilda sest?s pal?tas priekš?d?t?ja pien?kumus, J. Regans [*E. Regan*], tiesneši K. G. Fernlunds [*C. G. Fernlund*] (referents) un S. Rodins [*S. Rodin*],

?ener?ladvok?ts: M. Špunars [*M. Szpunar*],

sekret?re: L. Hj?leta [*L. Hewlett*], galven? administratore,

?emot v?r? rakstveida procesu un 2018. gada 8. febru?ra tiesas s?di,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

– *Volkswagen Financial Services (UK) Ltd* v?rd? – N. Shaw, QC, un M. Jones, barrister, kurus pilnvarojuši A. Brown, solicitor,

– Apvienot?s Karalistes vald?bas v?rd? – S. Brandon, p?rst?vis, kam pal?dz O. Thomas, QC, un A. Mannion, barrister,

– Eiropas Komisijas v?rd? – N. Gossement un R. Lyal, p?rst?vji,

noklaus?jusies ?ener?ladvok?ta secin?jumus 2018. gada 3. maija tiesas s?d?,

pasludina šo spriedumu.

Spriedums

1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par to, k? interpret?t Padomes Direkt?vas 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV 2006, L 347, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”) 168. un 173. pantu.

2 Šis l?gums ir iesniegts tiesved?b? starp *Commissioners for Her Majesty’s Revenue and Customs* (Apvienot?s Karalistes le??mumu un muitas dienests, turpm?k tekst? – “nodok?u administr?cija”) un *Volkswagen Financial Services (UK) Ltd* (turpm?k tekst? – “VWFS”) jaut?jum? par piem?rojamo metodi, lai noteiktu pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN), ko š? sabiedr?ba ir samaks?jusi k? priekšnodokli t?s savas darb?bas ietvaros, kas it ?paši ir saist?ta ar meh?nisko transportl?dzek?u izpirkumnomas pakalpojumu sniegšanu, atg?stamo da?u.

Atbilstoš?s ties?bu normas

Savien?bas ties?bas

3 PVN direkt?vas 1. panta 2. punkta pirmaj? un otraj? da?? ir noteikts:

“Kop?j?s PVN sist?mas princips ir piem?rot prec?m un pakalpojumiem visp?r?ju nodokli par pat?ri?u, kas b?tu tieši proporcion?ls pre?u un pakalpojumu cenai neatkar?gi no to dar?jumu skaita, kas veikti ražošanas un izplat?šanas proces? pirms stadijas, kur? uzliek nodokli.

Par katru dar?jumu pievienot?s v?rt?bas nodokli, ko apr??ina no pre?u vai pakalpojumu cenas p?c attiec?gaj?m prec?m vai pakalpojumiem piem?rojamas likmes, uzliek p?c tam, kad atskait?ts daž?d?m izmaksu sast?vda??m tieši piem?rotais pievienot?s v?rt?bas nodoklis.”

4 No š?s direkt?vas 135. panta 1. punkta b) apakšpunkta izriet, ka dal?bvalstis atbr?vo no nodok?a “kred?ta pieš?iršanu un kred?ta starpniec?bu, k? ar? kred?ta p?rvaldi, ko veic persona, kura pieš?ir kred?tu”.

5 Min?t?s direkt?vas 168. pant? ir paredz?ts:

“Cikt?l preces un pakalpojumus nodok?a maks?t?js izmanto dar?jumiem, par kuriem uzliek nodokli, nodok?a maks?t?jam ir ties?bas taj? dal?bvalst?, kur? vi?š veic šos dar?jumus, atskait?t no nodok?a, par kuru nomaksu vi?š ir atbild?gs:

- a) PVN, kas attiec?gaj? dal?bvalst? maks?jams vai samaks?ts par pre?u pieg?d?m vai pakalpojumu sniegšanu, ko tam veicis vai veiks cits nodok?a maks?t?js;
- b) PVN, kas maks?jams par dar?jumiem, kurus piel?dzina pre?u pieg?dei vai pakalpojumu sniegšanai saska?? ar 18. panta a) punktu un 27. pantu;
- c) PVN, kas maks?jams par pre?u ieg?d?m Kopienas iekšien? saska?? ar 2. panta 1. punkta b) apakšpunkta i) punktu;
- d) PVN, kas maks?jams par dar?jumiem, kurus piel?dzina pre?u ieg?dei Kopienas iekšien? saska?? ar 21. un 22. pantu;
- e) PVN, kas maks?jams vai samaks?ts par pre?u importu attiec?gaj? dal?bvalst?.”

6 Š?s pašas direkt?vas 173. pant? ir noteikts:

“1. Attiec?b? uz prec?m un pakalpojumiem, ko nodok?a maks?t?js izmanto dar?jumiem, par kuriem saska?? ar 168., 169. un 170. pantu PVN ir atskait?ms, un dar?jumiem, par kuriem PVN nav atskait?ms, atskait?ma ir tikai t? PVN da?a, kas attiecin?ma uz pirm? veida dar?jumiem.

Atskait?mo da?u saska?? ar 174. un 175. pantu nosaka visiem dar?jumiem, kurus veic nodok?a maks?t?js.

2. Dal?bvalstis var veikt š?dus pas?kumus:

- a) at?aut nodok?a maks?t?jam noteikt š?du da?u katrai savas uz??m?jdarb?bas nozarei ar noteikumu, ka katrai nozarei ir atseviš?a uzskaitē;
- b) likt nodok?a maks?t?jam noteikt š?du da?u katrai savas uz??m?jdarb?bas nozarei un veikt atseviš?u uzskaiti katrai nozarei;
- c) at?aut vai likt nodok?a maks?t?jam veikt atskait?šanu, pamatojoties uz visu pre?u un pakalpojumu vai to da?as izmantojumu;
- d) at?aut vai pras?t nodok?a maks?t?jam veikt atskait?šanu saska?? ar 1. punkta pirmaj? da?? paredz?to noteikumu par vis?m prec?m un pakalpojumiem, kas lietoti visiem taj? min?taijim dar?jumiem;
- e) nodrošin?t to, ka, ja PVN, kas nodok?a maks?t?jam nav atskait?ms, ir nenoz?m?gs, to uzskata par nulli.”

Apvienot?s Karalistes ties?bas

7 PVN direkt?vas noteikumi attiec?b? uz PVN priekšnodok?a atskait?šanu Apvienotaj? Karalist? ir transpon?ti ar *Value Added Tax Act 1994* (1994. gada Likums par pievienot?s v?rt?bas nodokli) 26. pantu un *Value Added Tax Regulations 1995* (1995. gada Noteikumi par pievienot?s v?rt?bas nodokli) 101. un 102. pantu. Šo PVN noteikumu 101. panta 2. punkta d) apakšpunkt? ir paredz?ta standarta metode atskait?šanas ties?bu noteikšanai.

8 Atk?pe no š?s standarta metodes ir paredz?ta min?to PVN noteikumu 102. pant?, kur? nodok?u iest?dei ir at?auts apstiprin?t ?pašu metodi, lai noteiktu priekšnodokl? samaks?t? PVN atskait?mo da?u.

Pamatlieta un prejudici?lie jaut?jumi

9 VWFS ir finanšu sabiedr?ba, kas piln?b? pieder *Volkswagen Financial Services AG* un ietilpst *Volkswagen AG* grup?. Š? grupa ražo un p?rdod daž?du z?molu meh?niskos transportl?dzek?us, piem?ram, *Volkswagen*, *Audi* un *Škoda*.

10 VWFS pied?v?tais finans?jums ir paredz?ts tikai min?t?s grupas z?molu transportl?dzek?u ieg?dei. Papildus finans?šanas pied?v?jumiem š? sabiedr?ba sniedz savu ieguld?jumu ar? šo z?molu transportl?dzek?u tirdzniec?b?, veicot izplat?t?ju p?rdošanas person?la apm?c?bu. Tom?r izdevumi, kas saist?ti ar šo ieguld?jumu, parasti tiek amortiz?t?ti vis? VWFS darb?bas budžet? un nav j?maks? citiem grupas uz??mumiem, kuri, lai gan pieder pie t?s pašas uz??mumu grupas, neizmanto kop? ar VWFS grupas aplikšanas ar PVN rež?mu.

11 VWFS darb?bas ir sadal?tas vair?k?s nozar?s, tostarp mazumtirdzniec?bas nozar?. Šaj? nozar? šis uz??mums pied?v? tr?s veidu produktus gan profesion??iem, gan priv?tperson?m, tostarp meh?nisko transportl?dzek?u izpirkumnomu. Nosl?dzot izpirkumnomas l?gumu, VWFS ieg?d?jas transportl?dzekli no izplat?t?ja un nodod to klientam, šaj? l?gum? paredzot, ka transportl?dzek?a ?pašumties?bas tiek nodotas klientam tikai tad, kad ir veikti visi l?gum? paredz?tie maks?jumi.

12 Saska?? ar piem?rojamo Apvienot?s Karalistes tiesisko regul?jumu VWFS, nosl?dzot š?du l?gumu, tiek uzskat?ta par t? transportl?dzek?a pieg?d?t?ju, uz kuru attiecas min?tais l?gums, kam cita starp? ir j?ietver nosac?jums, ka attiec?gajam transportl?dzeklim ir apmierinoša kvalit?te. T?d?j?di š?s sabiedr?bas sniegtais pakalpojums neaprobežojas ar kred?ta pieš?iršanu, bet ietver ar? atbalsta sniegšanu saist?b? ar pašu transportl?dzekli, k?, piem?ram, s?dz?bu par t? kvalit?ti izskat?šanu.

13 Saska?? ar š?du izpirkumnomas l?gumu VWFS samaks?t? cena transportl?dzek?a ieg?dei atbilst cenai, kuru VWFS maks? izplat?t?jam bez pe??as da?as. Turpretim, nosakot procentu likmi dar?juma “finans?šanas” da?ai, VWFS pievieno saviem finans?šanas izdevumiem visp?r?jo pieskait?mo izmaksu da?u, pe??as da?u un samaksu par neatg?stamaj?m kred?tsaist?b?m. T?d?j?di saska?? ar gr?matved?bas sist?mu, ko VWFS izmanto šim dar?jumu veidam, atl?dz?bu da?a, kas atbilst procentiem, tiek iek?auta apgroz?jum?, atš?ir?b? no da?as, kas atbilst transportl?dzek?a pirkuma cenas atl?dz?bai.

14 Puses ir vienispr?tis, ka, lai gan tas ir viens komercdar?jums, tom?r izpirkumnomas l?gums atbilstoši Apvienot?s Karalistes PVN ties?bu aktiem aptver vair?kus atseviš?us dar?jumus – to skait?, pirmk?rt, ar nodokli apliekamu transportl?dzek?a nodošanu izmantošan? un, otrk?rt, ar nodokli neapliekamu kred?ta pieš?iršanu.

15 Run?jot par VWFS samaks?to PVN priekšnodokli par vis?m t?s darb?b?m, viena da?a no t? attiecas vai nu tikai uz dar?jumiem, kas apliekami ar nodokli, vai ar? tikai uz dar?jumiem, kas ir atbr?voti no nodok?a, bet otra da?a attiecas uz abu veidu dar?jumiem. Šo p?d?jo PVN Apvienotaj? Karalist? sauc par “atlikušo” da?u. Konkr?ti run?jot, š?s ir administr?cijas visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas [ar ikdienas administr?ciju saist?tas visp?r?j?s izmaksas], piem?ram, t?s, kas ir saist?tas ar person?la apm?c?bu un pie?emšanu darb?, ?din?šanu un dz?rieniem, inform?tikas infrastrukt?ras uztur?šanu un uzlabošanu, k? ar? telpu un kancelejas pre?u izmaksas. ?emot v?r? VWFS no nodok?a da??ji atbr?voto statusu, pus?m ir atš?ir?gi viedok?i par to, cikt?i VWFS var atskait?t šo atlikušo PVN.

16 Lai noteiktu atskait?m? priekšnodok?a summu, VWFS vienoj?s ar nodok?u administr?ciju par “?pašu da??jas atbr?vošanas metodi”. Saska?? ar šo metodi priekšnodoklis, kas samaks?ts par izdevumiem, kuri radušies tikai un vien?gi ar nodokli apliekamu dar?jumu veikšanai, ir atskait?ms, bet nodoklis par izdevumiem, kas radušies tikai un vien?gi no nodok?a atbr?votu dar?jumu veikšanai, nav atskait?ms.

17 VWFS 2007. gada 2. febru?r? v?rs?s nodok?u administr?cij?, ierosinot, ka saska?? ar šo ?pašo metodi priekšnodokl? samaks?tais atlikušais PVN ir j?sadala starp t?s uz??m?jdarb?bas nozar?m, it ?paši saska?? ar apgroz?jumu katr? nozar?, ta?u tas tiktu apr??in?ts, ne?emot v?r? to transportl?dzek?u v?rt?bu, kas p?rdoti t?l?k saska?? ar izpirkumnomas l?gumiem. P?c tam tikšot izmantota ?paša metode, lai apr??in?tu atlikušo PVN atskait?jumu katrai nozarei.

18 Str?ds starp nodok?u administr?ciju un VWFS attiecas uz to, cikt?i š?di mazumtirdzniec?bas sektoram pieš?irtais atlikušais PVN saska?? ar š?du ?pašu metodi ir j?uzskata par VWFS “izmantotu vai izmantojamu”, lai veiktu ar nodokli apliekamus dar?jumus šaj? nozar?.

19 Šaj? zi?? VWFS ierosina balst?ties uz attiec?bu starp to dar?jumu skaitu, kas apliekami ar nodokli, un kop?jo dar?jumu skaitu šaj? nozar?. Saska?? ar t?s metodi izpirkumnomas dar?jumi esot j?uzskata par diviem atseviš?iem dar?jumiem, no kuriem viens ir apliekams ar nodokli, bet otrs – atbr?vots no nodok?a, un dar?jumu skaits atbilstot nevis l?gumu skaitam, bet gan maks?jumu skaitam, parasti vienreiz m?nes?, kas veikti saska?? ar šiem l?gumiem.

20 Savuk?rt nodok?u administr?cija uzskata, ka katra atlikuš? PVN summa, kas attiecas uz izpirkumnomas l?gumiem, ir j?sadala starp dar?jumiem, kas ir apliekami ar nodokli, un dar?jumiem, kas ir atbr?voti no nodok?a saska?? ar š?du dar?jumu v?rt?bu, bet neiek?aujot transportl?dzek?a s?kotn?jo v?rt?bu t? pieg?des br?d?. ?emot v?r?, ka izpirkumnomas dar?juma v?rt?ba t?d?j?di liel? m?r? b?tu saist?ma ar finans?juma pieš?iršanu, kas ir no nodok?a atbr?vots pakalpojums, atg?stama b?tu tikai t? atlikuš? PVN da?a, kas attiecas uz citu saska?? ar šo l?gumu veiktu ar nodokli apliekamu dar?jumu v?rt?bu, piem?ram, atl?dz?b?m pirmstermi?a atmaksas gad?jam? un izpirkuma iesp?jas izmantošanas izdevumiem.

21 2008. gada 16. j?nij? nodok?u administr?cija izsniedza pazi?ojumu par nodok?a apr??inu attiec?b? uz PVN, kas j?maks? VWFS, pamatojoties uz t?s atskait?šanas ties?bu interpret?ciju. P?c tam 2008. gada 30. septembr? nodok?u administr?cija pie??ma l?mumu, nosakot ar nodokli apliekamo summu.

22 VWFS p?rs?dz?ja šo pazi?ojumu par nodok?a apr??inu *First?tier Tribunal (Tax Chamber)* (Administrat?v? pirm?s instances tiesa (Nodok?u lietu pal?ta), Apvienot? Karaliste), kas ar 2011. gada 18. augusta spriedumu apmierin?ja t?s pras?bu.

23 Nodok?u administr?cija iesniedza apel?cijas s?dz?bu *Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber)* (Administrat?v? virstiesa (Nodok?u un kanclera kompetences lietu pal?ta), Apvienot? Karaliste). Š? tiesa 2012. gada 12. novembr? pasludin?ja spriedumu, ar kuru apmierin?ja šo apel?cijas s?dz?bu.

24 *Court of Appeal(England & Wales) (Civil division)* (Apel?cijas tiesa (Anglija un Velsa) (Civillietu pal?ta), Apvienot? Karaliste) iesniegto VWFS apel?cijas s?dz?bu š? tiesa apmierin?ja ar 2015. gada 28. j?lija spriedumu.

25 Iesniedz?jtiesa *Supreme Court of the United Kingdom* (Apvienot?s Karalistes Augst?k? tiesa) at??va nodok?u administr?cijai iesniegt p?rs?dz?bu 2015. gada 23. decembr? un to izskat?ja 2016. gada 3. novembr?.

26 Š?dos apst?k?os *Supreme Court of the United Kingdom* (Apvienot?s Karalistes Augst?k? tiesa) nol?ma aptur?t tiesved?bu un uzzot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

“1) Gad?jam?, ja visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas, kas ir attiecin?mas uz izpirkumnomas dar?jumiem (kurus veido no nodok?a atbr?voti finans?juma pieš?iršanas dar?jumi un ar nodokli apliekami transportl?dzek?u nodošanas izmantošan? dar?jumi), ir iek?autas tikai nodok?u maks?t?ja izsniegt? finans?juma, kas ir no nodok?a atbr?vots dar?jums, cen?, vai nodok?u maks?t?jam ir ties?bas atskait?t visu vai da?u no priekšnodok?a par š?m izmaks?m?

2) K? pareizi interpret?t 2000. gada 8. j?nija sprieduma *Midland Bank* (C?98/98, EU:C:2000:300) 31. punktu, it ?paši apgalvojumu, ka visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas “ir da?a no nodok?u maks?t?ja visp?r?j?m pieskait?maj?m izmaks?m un t?d?? t?s k? t?das veido da?u no š? uz??muma produktu cenas”?

Jo ?paši:

a) Vai š? fr?ze ir interpret?jama t?d?j?di, ka dal?bvalstij vienm?r ir j?nosaka priekšnodok?a da?a katram dar?jumam ar jebkuru ?pašu metodi, kas noteikta saska?? ar PVN direkt?vas 173. panta 2. punkta c) apakšpunktu?

b) Vai tas t? ir ar? gad?jam?, ja faktiski visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas nav iek?autas uz??muma ar nodokli apliekamo dar?jumu cen??

3) Vai tas, ka visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas faktiski, vismaz zin?m? m?r?, ir izlietas, lai veiktu ar nodokli apliekamus transportl?dzek?a p?rdošanas dar?jumus,

a) noz?m?, ka ir j?atskaita zin?ma priekšnodok?a da?a par š?m izmaks?m;

b) un tas t? ir, pat ja visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas faktiski nav iek?autas ar nodokli apliekamo transportl?dzek?u nodošanas izmantošan? dar?jumu cen??

4) Vai b?t?b? ir tiesiski ne?emt v?r? ar nodokli apliekamos transportl?dzek?u p?rdošanas dar?jumus (vai to v?rt?bu), lai izmantotu ?pašu metodi saska?? ar PVN direkt?vas 173. panta 2. punkta c) apakšpunktu?"

Par prejudici?laijiem jaut?jumiem

27 Ar saviem ?etriem jaut?jumiem, kuri ir j?izskata kop?, iesniedz?jtiesa b?t?b? vaic?, vai PVN direkt?vas 168. pants un 173. panta 2. punkta c) apakšpunktts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, pirmk?rt, pat ja visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas, kas atbilst t?diem kustamo ?pašumu izpirkumnomas pakalpojumiem, k?di ir pamatliet?, ir ietvertas nevis summ?, kas klientam j?maks? par attiec?g?s preces nodošanu ?pašum?, tas ir, ar nodokli apliekamaj? dar?juma da??, bet gan procentu summ?, kas j?maks? saska?? ar dar?juma "finans?šanas" da?u, tas ir, no nodok?a atbr?votaj? dar?juma da??, š?das visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas PVN nol?k? tom?r ir j?uzskata par elementu, kas veido š? nodošanas ?pašum? dar?juma cenu, un, otrk?rt, dal?bvalstis var piem?rot sadal?juma metodi, kur? netiek ?emta v?r? attiec?g?s preces s?kotn?j? v?rt?ba t?s pieg?des br?d?.

levada apsv?rumi

28 Vispirms ir j?nosaka, vai no PVN viedok?a daž?di dar?jumi, kas saist?ti ar izpirkumnomas pakalpojumiem, t?di k? pamatliet? apskat?mie dar?jumi, proti, finans?juma pieš?iršana un transportl?dzek?u nodošana ?pašum?, ir j?v?rt? k? atš?ir?gi ar nodokli apliekami dar?jumi vai k? vienoti kompleksi dar?jumi, kurus veido vair?ki elementi.

29 K? izriet no Tiesas judikat?ras, ja dar?jums sast?v no virknes elementu un darb?bu, ir j??em v?r? visi apst?k?i, kuros attiec?gais dar?jums tiek veikts, lai noteiktu, vai PVN nol?kos šis dar?jums ir divi vai vair?ki atseviš?i pakalpojumi vai vienots pakalpojums (spriedums, 2018. gada 18. janv?ris, *Stadion Amsterdam*, C?463/16, EU:C:2018:22, 21. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

30 Tiesa ir ar? nospriedusi, ka, pirmk?rt, no PVN direkt?vas 2. panta 1. punkta otr?s da?as izriet, ka katrs dar?jums parasti ir uzskat?ms par atseviš?u un neatkar?gu un, ka, otrk?rt, dar?jumu, kas ir tikai ekonomiska rakstura pakalpojums, lai neizkrop?otu PVN sist?mas darb?bu, nedr?kst m?ksl?gi sadal?t. Ir j?uzskata, ka vienots dar?jums ir tad, ja divi vai vair?ki elementi vai darb?bas, ko nodok?u maks?t?js ir ?stenojjis attiec?b? pret klientu, ir tik cieši saist?ti, ka tie objekt?vi veido vienotu, ekonomiski nedal?mu pakalpojumu, kura sadal?šana b?tu m?ksl?ga (šaj? noz?m? skat. r?kojumu, 2016. gada 14. apr?lis, *Gabarel*, C?555/15, nav public?ts, EU:C:2016:272, 44. punkts, k? ar? spriedumu, 2017. gada 4. oktobris, *Federal Express Europe*, C?273/16, EU:C:2017:733, 37. un 38. punkts un tajos min?t? judikat?ra).

31 Turkli?t vienots pakalpojums ir tad, ja viena vai vair?kas sast?vda?as veido galveno pakalpojumu, bet savuk?rt p?r?j?s sast?vda?as ir uzskat?mas par vienu vai vair?kiem papildpakalpojumiem, uz kuriem attiecas t?ds pats nodok?u rež?ms k? uz galveno pakalpojumu. It ?paši pakalpojums ir uzskat?ms par papildpakalpojumu, nevis galveno pakalpojumu, ja tas pats par sevi nav klienta m?r?is, bet veids, k? vis?rt?k sa?emt pakalpojumu sniedz?ja galveno

pakalpojumu (spriedums, 2018. gada 18. janvāris, *Stadion Amsterdam*, C?463/16, EU:C:2018:22, 23. punkts un tajā minētā judikātā).

32 Saskaņa ar LESD 267. pantu izveidotās sadarbības ietvaros valsts tiesībām pašām ir jānosaka, vai konkrētajā lietā ir šāds gadījums, un šajā ziņā jāveic galīgs vērtījums par faktiem (spriedums, 2011. gada 10. marts, *Bog u.c.*, C?497/09, C?499/09, C?501/09 un C?502/09, EU:C:2011:135, 55. punkts, kā arī tajā minētā judikātā).

33 Tādājādi, lai noteiktu, vai komercdarījums sastāv no vairākiem neatkarīgiem pakalpojumiem vai arī vienota pakalpojuma attiecībā uz PVN, valsts tiesai ir jānoskaidro elementi, kas raksturo konkrēto darījumu, īemetī vārīšanās darījuma saimniecisko mērķi un tās adresētu intereses (šajā nozīmē skat. spriedumu, 2016. gada 8. decembris, *Stock '94*, C?208/15, EU:C:2016:936, 28. un 29. punkts, kā arī tajos minētā judikātā).

34 Šajā lietā iesniedzējtiesa uzskata, ka katrs automāšanas izpirkumnomas līgums sastāv no vairākiem atšķirīgiem pakalpojumiem, proti, no vienas puses, transportlīdzekļa nodošanas īpašumam un, no otras puses, kredīta piešķiršanas. Šajā ziņā ir jākonstatē, ka ne no iesniedzējtiesas nolīmuma, ne no Tiesā iesniegtajiem apsvērumiem neizriet, ka šāda kvalifikācija nav tikusi veikta atbilstoši iepriekš minētajiem kritērijiem.

35 Ilti paši, kā to apgalvo Apvienotās Karalistes valdība, šīs izpirkumnomas darījuma sadalījums šādiem saderīgām ar Tiesas judikātu, saskaņā ar kuru, lai arī PVN direktīvas 135. pants paredzētie atbrīvojumi no nodokļa tiek interpretēti šauri, tomēr, neesot skaidrai norādei par aizdevēja vai aizvīmēja identitāti, frīze "kredīta piešķiršana un kredīta starpniecība" šādā panta 1. punkta b) apakšpunktā izpratnē nevar attiekties tikai uz banku un finanšu iestāžu piešķirtiem aizdevumiem un kredītiem.

36 Līdz ar to aktīvu pirkuma cenas atlīktais maksījums, samaksījot attiecīgās procentu summas, var tikt uzskatīts par kredīta piešķiršanu, kas saskaņā ar šo noteikumu ir no nodokļa atbrīvojots darījums, ar nosacījumu, ka procentu maksījums ir nevis daudzāks ne atlīdzības, kas saņemta par preču piegādi vai pakalpojumu sniegšanu, bet gan atlīdzība par šo kredītu (šajā nozīmē skat. spriedumu, 1993. gada 27. oktobris, *Muys' en De Winter's Bouw en Aannemingsbedrijf*, C?281/91, EU:C:1993:855, 12., 13. un 19. punkts).

Par PVN atskaitēm daudzības aprēķināšanas metodi

37 Lai atbildētu uz uzdotajiem jautājumiem, kas ir par formulētā šādā sprieduma 27. punktā, ir jāatgādina Tiesas judikātā attiecībā uz PVN atskaitēšanas tiesību rašanos un apjomu.

38 Tiesa jau ir nospriedusi, ka no PVN direktīvas 168. panta izriet, ka nodokļu maksītājam principā ir tiesības uz PVN priekšnodokļa atskaitēšanu, ja tiek konstatēts, ka preces vai pakalpojumi, uz kuru pamata tiek apgalvotas šādas tiesības, nodokļu maksītājam turpmāk ir jāizmanto saviem ar nodokļi apliekamajiem darījumiem un ka šādas preces ir piegādājības vai pakalpojumus sniedzis kāds cits nodokļu maksītājs (šajā nozīmē skat. spriedumu, 2016. gada 22. jūnijā, *Gemeente Woerden*, C?267/15, EU:C:2016:466, 34. un 35. punkts).

39 Saskaņā ar Tiesas pastāvīgo judikātu šādas nodokļu maksītāju tiesības ir ar Savienības tiesību aktiem izveidotās kopīgās PVN sistēmas pamatprincipi, tāpēc tās veido PVN mērķi neatņemamu sastāvdaļu un principā nevar tikt ierobežotas (šajā nozīmē skat. spriedumu, 2016. gada 22. jūnijā, *Gemeente Woerden*, C?267/15, EU:C:2016:466, 30. un 31. punkts, kā arī tajos minētā judikātā).

40 Faktiski iedibinātās atskaitēšanas sistēmas mērķis ir pilnībā atbrīvojumi no PVN,

kas tam j?maks? vai ko tas samaks?jis saist?b? ar visu savu saimniecisko darb?bu. Kop?j? PVN sist?ma t?d?j?di nodrošina, ka jebkura saimnieciska darb?ba neatkar?gi no š?s saimniecisk?s darb?bas m?r?iem vai rezult?tiem, ar nosac?jumu, ka min?t? saimniecisk? darb?ba pati ir apliekama ar PVN, tiek aplikta ar nodokli piln?gi neitr?li (spriedums, 2016. gada 22. j?nijs, *Gemeente Woerden*, C?267/15, EU:C:2016:466, 32. punkts).

41 T?pat no Tiesas past?v?g?s judikat?ras izriet, ka, lai nodok?u maks?t?jam tiktu atz?tas ties?bas uz priekšnodok?a atskait?šanu un tiktu noteikts šo ties?bu apjoms, princip? ir nepieciešama tiešas un t?l?t?jas saiknes starp konkr?tu iepriekš veiktu dar?jumu un vienu vai vair?kiem v?l?k veiktiem dar?jumiem, kas pieš?ir ties?bas uz nodok?a atskait?šanu, esam?ba. Ties?bas atskait?t PVN, kas samaks?ts par iepriekš ieg?d?t?m prec?m vai pakalpojumiem, paredz, ka to ieg?des izdevumi veido da?u no t?du dar?jumu cenas, par kuriem n?kotn? j?maks? PVN, kas dod ties?bas veikt atskait?jumu (spriedums, 2017. gada 14. septembris, *Iberdrola Inmobiliaria Real Estate Investments*, C?132/16, EU:C:2017:683, 28. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

42 Ties?bas uz atskait?šanu nodok?u maks?t?jam tom?r tiek atz?tas ar? tad, ja, pat nepast?vot tiešai un t?l?t?jai saiknei starp konkr?tu iepriekš veiktu dar?jumu un vienu vai vair?kiem v?l?k veiktiem dar?jumiem, kas dod ties?bas uz nodok?a atskait?šanu, attiec?go pakalpojumu izmaksas veido da?u no vi?a visp?r?j?m pieskait?maj?m izmaks?m un k? t?das t?s veido da?u no vi?a p?rdoto pre?u vai sniegto pakalpojumu cenas. Š?di izdevumi ir tieši un t?l?t?ji saist?ti ar nodok?u maks?t?ja saimniecisko darb?bu kopum? (spriedums, 2017. gada 14. septembris, *Iberdrola Inmobiliaria Real Estate Investments*, C?132/16, EU:C:2017:683, 29. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

43 Šaj? liet? no iesniedz?jtiesas nol?muma izriet, ka pamatliet? apl?kotaj?m visp?r?j?m pieskait?maj?m izmaks?m ir tieša un t?l?t?ja saikne ar vis?m VWFS darb?b?m, nevis tikai daž?m no t?m. Šaj? zi?? fakts, ka VWFS nol?ma š?s izmaksas iek?aut nevis ar nodokli apliekamo dar?jumu cen?, bet tikai ar nodokli neapliekamo dar?jumu cen?, nek?di nevar ietekm?t š?du faktu konstat?ciju.

44 T?d?j?di, cikt?l š?s visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas faktiski, vismaz zin?m? m?r?, ir raduš?s, lai nodrošin?tu transportl?dzek?u nodošanu ?pašum?, kas ir ar nodokli apliekami dar?jumi, min?t?s izmaksas k? t?das ir da?a no šo dar?jumu cenas. L?dz ar to princip? var run?t par ties?b?m atskait?t PVN saska?? ar apsv?rumiem, kas izkl?st?ti š? sprieduma 38.–42. punkt?.

45 Attiec?b? uz faktu, ka pamatliet? apskat?t?s visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas skaidri nepar?d?s to transportl?dzek?u nodošanas izmantošan? dar?jumu cen?, kas tiek aplikti ar nodokli, ir j?atg?dina, ka šo saimniecisko dar?jumu rezult?ts neietekm? atskait?šanas ties?bas, ar nosac?jumu, ka šai darb?bai pašai ir piem?rojams PVN (spriedums, 2016. gada 22. j?nijs, *Gemeente Woerden*, C?267/15, EU:C:2016:466, 40. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

46 K? Tiesa jau ir nospriedusi, ir j?nodrošina ties?bas uz PVN atskait?šanu, t?s nepak?aujot krit?rijam, it ?paši, par nodok?u maks?t?ja saimniecisk?s darb?bas rezult?tu, k? noteikts PVN direkt?vas 9. panta 1. punkt?, proti, ka nodok?u maks?t?js ir “jebkura persona, kas patst?v?gi jebkur? viet? veic jebkuru saimniecisku darb?bu neatkar?gi no š?s darb?bas m?r?a vai rezult?ta” (spriedums, 2018. gada 5. j?lijs, *Marle Participations*, C?320/17, EU:C:2018:537, 44. punkts).

47 Tom?r šo atskait?šanas ties?bu apjoms atš?iras atkar?b? no attiec?go pre?u un pakalpojumu paredz?t?s izmantošanas. Proti, kam?r attiec?b? uz prec?m un pakalpojumiem, kas dom?ti vien?gi ar nodokli apliekamu dar?jumu ?stenošanai, ir paredz?ts, ka nodok?u maks?t?ji var atskait?t visu nodokli, kas samaks?ts par ieg?di vai pieg?di, attiec?b? uz daž?diem dar?jumiem paredz?t?m prec?m un pakalpojumiem, PVN direkt?vas 173. panta 1. punkt? ir

paredz?ts, ka ties?bas atskait?t nodokli ir aprobežotas ar to PVN da?u, kas ir sam?r?ga to dar?jumu summai, kuri dod ties?bas uz nodok?a atskait?šanu un kuri ?stenoti, izmantojot š?s preces vai šos pakalpojumus (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2016. gada 9. j?nijs, *Wolfgang und Dr. Wilfried Rey Grundstücksgemeinschaft*, C?332/14, EU:C:2016:417, 25. punkts).

48 Šaj? liet?, t? k? VWFS mazumtirdzniec?bas nozar? raduš?s visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas attiecas uz prec?m un pakalpojumiem, kas tiek izmantoti, lai veiktu gan dar?jumus, attiec?b? uz kuriem var izmantot atskait?šanas ties?bas, gan ar? dar?jumus, kas atskait?šanas ties?bas nerada, saska?? ar attiec?gaijēm š?s direkt?vas noteikumiem ir j?nosaka atskait?ma da?a.

49 Parasti saska?? ar PVN direkt?vas 173. panta 1. punkta otro da?u atskait?m? da?a atbilstoši š?s direkt?vas 174. un 175. pantam visiem dar?jumiem, ko veic nodok?u maks?t?js, tiek noteikta, ?emot v?r? apgroz?jumu.

50 Tom?r saska?? ar min?t?s direkt?vas 173. panta 2. punkta c) apakšpunktu dal?bvalstis var at?aut vai pras?t nodok?u maks?t?jam veikt atskait?šanu, pamatojoties uz visu pre?u un pakalpojumu vai to da?as izmantošanas m?r?i.

51 No Tiesas judikat?ras izriet, ka dal?bvalstis, pateicoties šim noteikumam, var attiec?gajam dar?jumam piem?rot metodi vai sadales krit?riju, kas atš?iras no metodes, kura ir balst?ta uz apgroz?jumu, ar nosac?jumu, ka š? metode garant? prec?z?ku PVN priekšnodok?a atskait?m?s da?as noteikšanu par to, kas izriet no metodes, kura ir balst?ta uz apgroz?jumu, piem?rošanas (spriedums, 2012. gada 8. novembr?, *BLC Baumarkt*, C?511/10, EU:C:2012:689, 24. punkts).

52 T?d?j?di jebkurai dal?bvalstij, kas nolemj at?aut vai uzlikt nodok?u maks?t?jam pien?kumu veikt atskait?jumu, pamatojoties uz visu pre?u vai pakalpojumu vai to da?u izmantojumu, ir j?nodrošina, ka atskait?šanas ties?bu apr??in?šanas metodes ar visaugst?ko precizit?ti ?auj konstat?t to da?u no PVN, kas attiecas uz dar?jumiem, kuri dod ties?bas uz atskait?jumu. Nodok?u neutralit?tes princips, kas ir rakstur?gs kop?jai PVN sist?mai, prasa, lai atskait?m? nodok?a summas apr??in?šanas noteikumi objekt?vi atspogu?otu to izdevumu par jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem faktisko da?u, kas ir saist?ti ar dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2014. gada 10. j?lijs, *Banco Mais*, C?183/13, EU:C:2014:2056, 30. un 31. punkts).

53 Tom?r šaj? zi?? Tiesa ir skaidri nor?d?jusi, ka izv?l?tajai metodei nav j?b?t iesp?jami prec?zai, bet, k? tas izriet no š? sprieduma 51. punkta, tai j?sp?j garant?t prec?z?ku rezult?tu par to, k?ds tas b?tu tad, ja tiktu piem?rots sadales krit?rijs, kura pamat? ir apgroz?jums (šaj? noz?m? skat. spriedumu, 2016. gada 9. j?nijs, *Wolfgang und Dr. Wilfried Rey Grundstücksgemeinschaft*, C?332/14, EU:C:2016:417, 33. punkts).

54 J?atz?st, ka Tiesa 2014. gada 10. j?lija sprieduma liet? *Banco Mais* (C?183/13, EU:C:2014:2056) 33. punkt? attiec?b? uz banku iest?di, kas iesaist?ta l?zinga dar?jumos autotransporta nozar?, atzina, ka, ?emot v?r? valsts tiesas p?rbaudi, ja š?du dar?jumu veikšana no bankas var pras?t izmantot noteiktas jaukta veida dar?jumos izmantojamas preces un pakalpojumus, piem?ram, ?kas, elektroener?ijas pat?ri?u vai noteiktus transvers?lus pakalpojumus, visbiež?k š?da izmantošana ir saist?ta galvenok?rt ar finans?šanu vai l?gumu, ko iznom?t?js nosl?dzis ar t? klientiem, p?rvvald?bu, nevis ar transportl?dzek?u nodošanu izmantošan?.

55 Š?dos ?pašos apst?k?os Tiesa min?t? sprieduma 34. punkt? uzskat?ja, ka atskait?m? nodok?a apr??in?šana, piem?rojot uz apgroz?jumu balst?tu metodi, saska?? ar kuru tiek ?emtas v?r? summas saist?b? ar to klientu samaks?to nomas maksas da?u, ar kuru tiek kompens?ta

transportl?dzek?a nodošana izmantošan?, ne?auj noteikt PVN priekšnodok?a atskait?mo da?u tik prec?zi k? atbilstoši metodei, kas ir balst?ta tikai uz to nomas maksas da?u, kura atbilst procentiem un ir k? atl?dz?ba par iznom?t?ja finans?šanas un l?gumu p?rvald?bas izmaks?m, jo šo divu p?d?jo uzdevumu veikšan? visvair?k tiek izmantotas jaukta veida dar?jumos izmantojam?s preces un pakalpojumi, lai ?stenotu l?zinga dar?jumus automaš?nu nozar?.

56 Tom?r no Tiesas pamatojuma attiec?b? uz l?zinga dar?jumiem, par kuriem bija str?ds 2014. gada 10. j?lija spriedum? liet? *Banco Mais* (C?183/13, EU:C:2014:2056), nevar secin?t, ka PVN direkt?vas 173. panta 2. punkta c) apakšpunkt? dal?bvalst?m visiem l?dz?gu dar?jumu veidiem automaš?nu nozar?, piem?ram, pamatliet? apl?kotajiem izpirkumnomas dar?jumiem, kopum? ir ?auts piem?rot t?du sadal?juma metodi, kur? netiek ?emta v?r? transportl?dzek?a v?rt?ba t? pieg?des br?d?.

57 It ?paši, ?emot v?r? š? sprieduma 39. punkt? min?to atskait?šanas ties?bu pamatprincipa raksturu, ja atskait?juma apr??in? netiek ?emta v?r? faktiska un noz?m?ga da?a no visp?r?jiem atskait?miem izdevumiem attiec?b? uz t?diem dar?jumiem, kas rada atskait?šanas ties?bas, tad š?di noteikumi neb?tu uzskat?mi par t?diem, kas objekt?vi atspogu?o to izdevumu par jaukta veida dar?jumos izmantojam?m prec?m un pakalpojumiem faktisko da?u, kas ir saist?ti ar dar?jumiem, no kuriem var atskait?t nodokli. L?dz ar to š?di noteikumi nav t?di, kas garant?tu prec?z?ku sadal?jumu par to, k?ds tas b?tu tad, ja tiktu piem?rots sadales krit?rijs, kura pamat? ir apgroz?jums.

58 T?d?? šaj? liet? attiec?b? uz nodok?u administr?cijas piem?roto PVN atskait?juma da?as apr??in?šanas metodi valsts tiesai ir j?p?rbauda, vai ar šo metodi tiek ?emta v?r? faktiska un noz?m?ga da?a no visp?r?jiem pieskait?miem izdevumiem attiec?b? uz t?diem dar?jumiem, kas rada atskait?šanas ties?bas.

59 ?emot v?r? visus iepriekš min?tos apsv?rumus, uz uzdotajiem jaut?jumiem ir j?atbild, ka PVN direkt?vas 168. pants un 173. panta 2. punkta c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, pirmk?rt, pat ja visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas, kas atbilst t?diem kustamo ?pašumu izpirkumnomas dar?jumiem, k?di ir pamatliet?, ir ietvertas nevis summ?, kas klientam j?maks? par attiec?g?s preces nodošanu izmantošan?, tas ir, ar nodokli apliekamaj? dar?juma da??, bet gan procentu summ?, kas j?maks? saska?? ar dar?juma “finans?šanas” da?u, tas ir, no nodok?a atbr?votaj? dar?juma da??, š?das visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas PVN nol?k? tom?r ir j?uzskata par elementu, kas veido š? nodošanas izmantošan? dar?juma cenu, un, otrk?rt, dal?bvalstis nevar piem?rot sadal?juma metodi, kur? netiek ?emta v?r? attiec?g?s preces s?kotn?j? v?rt?ba pieg?des br?d?, jo š? metode nenodrošina prec?z?ku sadal?jumu par to, k?ds tas b?tu tad, ja tiktu piem?rots sadales krit?rijs, kura pamat? ir apgroz?jums.

Par ties?šan?s izdevumiem

60 Attiec?b? uz pamatlietas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?tiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (sest? pal?ta) nospriež:

Padomes Direkt?vas 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu 168. pants un 173. panta 2. punkta c) apakšpunkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka, pirmk?rt, pat ja visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas, kas atbilst t?diem kustamo ?pašumu izpirkumnomas dar?jumiem, k?di ir pamatliet?, ir ietvertas nevis summ?, kas klientam j?maks? par attiec?g?s preces nodošanu izmantošan?, tas ir, ar nodokli apliekamaj? dar?juma da??, bet gan procentu summ?, kas j?maks? saska?? ar dar?juma “finans?šanas” da?u, tas ir, no nodok?a atbr?votaj? dar?juma da??, š?das visp?r?j?s pieskait?m?s izmaksas pievienot?s v?rt?bas nodok?a (PVN) nol?k? tom?r ir j?uzskata par

elementu, kas veido š? nodošanas izmantošan? dar?juma cenu, un, otrk?rt, dal?bvalstis nevar piem?rot sadal?juma metodi, kur? netiek ?emta v?r? attiec?g?s preces s?kotn?j? v?rt?ba pieg?des br?d?, jo š? metode nenodrošina prec?z?ku sadal?jumu par to, k?ds tas b?tu tad, ja tiktu piem?rots sadales krit?rijs, kura pamat? ir apgroz?jums.

[Paraksti]

* Tiesved?bas valoda – ang?u.